

PISTOL CARBIDE 3 DIE SETS - 9MM MAKAROV CARBIDE 3-DIE SET

Set includes Carbide Full Length Sizing Die, Bullet Seating Die, Powder Thru Expanding Die, Shell Holder, Powder Dipper and Instructions/Load Data
Carbide dies requires no sizing lube



Attributes

- Name: 9MM MAKAROV CARBIDE 3-DIE SET
- Manufacturer: LEE PRECISION
- Product no.: 100053205
- Mfr. No.: 90176
- Cartridge: 9 x 18 mm Makarov
- Die Style: Carbide Kit
- Delivery weight: 0.567kg
- Shipping height: 36mm
- Shipping width: 122mm
- Shipping length: 148mm
- UPC: 734307901769

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für das PISTOL CARBIDE 3 DIE SETS LEE PRECISION 9MM MAKAROV CARBIDE 3DIE SET](#)
- [English: PISTOL CARBIDE 3 DIE SETS 9MM MAKAROV CARBIDE 3DIE SET Safety Instructions](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el Set de Dies de Carburo PISTOL CARBIDE 3 DIE SET LEE PRECISION 9MM MAKAROV](#)
- [Français: Guide de Sécurité du Produit : PISTOL CARBIDE 3 DIE SETS LEE PRECISION 9MM MAKAROV CARBIDE 3DIE SET](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Set di Die in Carburo PISTOL CARBIDE 3 DIE SETS LEE PRECISION 9MM MAKAROV](#)
- [Suomi: PISTOL CARBIDE 3 DIE SETS LEE PRECISION 9MM MAKAROV CARBIDE 3DIE SET Turvallisuusohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsanvisningar för PISTOL CARBIDE 3 DIE SETS LEE PRECISION 9MM MAKAROV CARBIDE 3DIE SET](#)

Sicherheitshinweise für das PISTOL CARBIDE 3 DIE SETS LEE PRECISION 9MM MAKAROV CARBIDE 3DIE SET

Einleitung

Willkommen zu Ihrem PISTOL CARBIDE 3 DIE SET. Dieses Set wurde entwickelt, um Ihnen beim Laden von 9mm Makarov Munition zu helfen. Bitte lesen Sie diese Sicherheitsanweisungen sorgfältig durch, um sicherzustellen, dass Sie das Produkt sicher und effektiv verwenden.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stellen Sie sicher, dass Sie alle Anweisungen in diesem Handbuch befolgen.
- Halten Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und Haustieren.
- Verwenden Sie das Set nur für den vorgesehenen Zweck.
- Überprüfen Sie regelmäßig auf mögliche Abnutzungserscheinungen oder Beschädigungen am Set.
- Informieren Sie sich über die örtlichen Gesetze und Vorschriften zum Laden von Munition.

Besondere Sicherheitsvorkehrungen bei der Verwendung

- Verwenden Sie beim Laden von Munition immer geeignete Schutzausrüstung, einschließlich:
 - Schutzbrille
 - Handschuhe
 - Gehörschutz
- Achten Sie darauf, dass der Arbeitsbereich gut belüftet ist.
- Vermeiden Sie Ablenkungen während des Ladevorgangs.
- Lagern Sie Pulversorten und andere Chemikalien sicher und gemäß den Herstelleranweisungen.
- Verwenden Sie niemals beschädigte oder defekte Teile des Sets.

Anweisungen für Installation und Verwendung

1. Vorbereitung:

- Stellen Sie sicher, dass Sie alle Teile des Sets haben: Carbide Full Length Sizing Die, Bullet Seating Die, Powder Thru Expanding Die, Shell Holder, Powder Dipper und Anleitungen/LadeDaten.
- Überprüfen Sie die Teile auf Beschädigungen oder Abnutzung.

2. Installation der Dies:

- Montieren Sie die Carbide Full Length Sizing Die in Ihrer Presse.
- Stellen Sie die Höhe der Die entsprechend der Anleitung ein.
- Führen Sie den ersten Hülsen durch die Sizing Die, um sicherzustellen, dass sie korrekt dimensioniert ist.

3. Verwendung der Bullet Seating Die:

- Installieren Sie die Bullet Seating Die in der Presse.
- Stellen Sie die die Höhe entsprechend der gewünschten OAL (Overall Length) ein.
- Platzieren Sie eine Kugel in die Hülse und drücken Sie die Presse, um die Kugel zu setzen.

4. Verwendung der Powder Thru Expanding Die:

- Montieren Sie die Powder Thru Expanding Die.
- Fügen Sie das Pulver gemäß den LadeDaten hinzu.
- Überprüfen Sie die Pulverladung mit dem Powder Dipper.

5. Abschluss:

- Überprüfen Sie jede geladene Patrone auf korrekte Dimensionierung und Gewicht.
- Lagern Sie die fertigen Patronen sicher und gemäß den örtlichen Vorschriften.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie leere Pulverbehälter und beschädigte Teile gemäß den örtlichen Vorschriften für gefährliche Abfälle.
- Stellen Sie sicher, dass keine gefährlichen Materialien in die Umwelt gelangen.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder Unterstützung bezüglich des PISTOL CARBIDE 3 DIE SETS kontaktieren Sie bitte den Hersteller oder den Händler, bei dem Sie das Produkt erworben haben. Stellen Sie sicher, dass Sie alle relevanten Informationen zur Hand haben, um eine schnelle Antwort zu erhalten.

Wir danken Ihnen für den Kauf des PISTOL CARBIDE 3 DIE SETS und wünschen Ihnen viel Erfolg beim Laden Ihrer Munition. Sicherheit steht an erster Stelle!

PISTOL CARBIDE 3 DIE SETS 9MM MAKAROV

CARBIDE 3DIE SET Safety Instructions

Introduction

Thank you for choosing the PISTOL CARBIDE 3 DIE SETS 9MM MAKAROV CARBIDE 3DIE SET. This guide provides essential safety instructions and guidelines to ensure safe and effective use of the product. Please read all instructions carefully before use to minimize risks and ensure compliance with safety regulations.

General Safety Guidelines

- Ensure that the product is used only for its intended purpose, which is reloading ammunition for 9mm Makarov cartridges.
- Keep the die set out of reach of children and vulnerable individuals.
- Always wear appropriate safety gear, including safety glasses and gloves, when reloading ammunition.
- Store the die set in a dry, safe place when not in use to prevent accidental injury or damage.
- Regularly inspect the die set for any signs of wear or damage before each use.

Specific Safety Precautions for Use

- **Handling of Components:**
 - Always handle the dies with care to avoid injury. The edges may be sharp.
 - Ensure that the dies are clean and free from debris before use.
- **Use of Tools:**
 - Use the correct tools for installation and adjustment of the dies to avoid damaging the components.
 - Do not force any parts together; if they do not fit, check for misalignment.
- **Reloading Process:**
 - Follow the provided instructions carefully to avoid overloading cartridges.
 - Never exceed the recommended powder charge for the 9mm Makarov cartridge.
 - Keep the reloading area clean and organized to prevent accidents.
- **Emergency Procedures:**
 - In case of an accident or injury, seek medical attention immediately.
 - Report any unsafe conditions or incidents to local authorities.

Instructions for Installation and Usage

1. Preparation:

- Gather all necessary tools and materials, including the die set, shell holder, powder dipper, and instructions/load data.
- Ensure that your workspace is clean and welllit.

2. Installation:

- Securely mount the Carbide Full Length Sizing Die in your reloading press according to the

manufacturer's instructions.

- Install the Bullet Seating Die and Powder Thru Expanding Die in the same manner.
- Attach the shell holder to the press, ensuring it is properly aligned.

3. Reloading Process:

- Start by sizing the brass cases using the Full Length Sizing Die. Ensure that the die is adjusted correctly to achieve the desired size.
- Use the Powder Thru Expanding Die to expand the case mouth for bullet seating.
- Measure and dispense the appropriate amount of powder using the Powder Dipper.
- Seat the bullet using the Bullet Seating Die, adjusting as necessary for the desired overall cartridge length.

4. Final Inspection:

- After reloading, inspect each cartridge for proper seating and overall quality.
- Store completed cartridges in a safe and secure manner.

Disposal Instructions

- Dispose of any unused or damaged components according to local regulations.
- Do not throw away the die set in regular household waste. Check with local recycling centers for proper disposal methods.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the PISTOL CARBIDE 3 DIE SETS 9MM MAKAROV CARBIDE 3DIE SET, please consult your retailer or the manufacturer's customer service for assistance. Always ensure that you have access to the most current safety information and product updates.

Conclusion

By following these safety instructions and guidelines, you can ensure a safe and effective reloading experience with the PISTOL CARBIDE 3 DIE SETS 9MM MAKAROV CARBIDE 3DIE SET. Always prioritize safety and adhere to best practices while handling and using this product. Thank you for your attention to safety and responsible reloading.

Guía de Instrucciones de Seguridad para el Set de Dies de Carburo PISTOL CARBIDE 3 DIE SET LEE PRECISION 9MM MAKAROV

Introducción

Gracias por elegir el Set de Dies de Carburo PISTOL CARBIDE 3 DIE SET LEE PRECISION 9MM MAKAROV. Este producto está diseñado para ofrecerte una experiencia segura y eficiente en la recarga de municiones. Es fundamental que sigas las instrucciones y pautas de seguridad para garantizar un uso adecuado y minimizar los riesgos.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer todas las instrucciones antes de usar el producto.
- Mantén el área de trabajo limpia y ordenada para evitar accidentes.
- Usa siempre equipo de protección personal, como gafas de seguridad y guantes.
- Guarda el producto fuera del alcance de los niños y de personas no autorizadas.
- No utilices el producto si está dañado o si falta alguna pieza.
- Informa a las autoridades sobre productos inseguros o accidentes.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

• Identificación de Peligros Potenciales:

- Riesgo de lesiones por mal uso de las herramientas.
- Peligro de explosiones o accidentes si se utilizan pólvoras inadecuadas.

• Instrucciones para Evitar Estos Peligros:

- Utiliza siempre el die adecuado para cada etapa del proceso de recarga.
- No sobrecargues las balas, ya que esto puede causar fallos en el arma.
- Asegúrate de que el área de trabajo esté bien ventilada.

• Advertencias Específicas:

- Este producto no es adecuado para menores de 18 años.
- Si eres principiante, considera recibir formación adecuada antes de usar el set.

Instrucciones para la Instalación y Uso

• Instalación:

1. Asegúrate de que la prensa de recarga esté correctamente instalada y segura.
2. Coloca el Die de Tamaño Completo de Carburo en la prensa y ajústalo según las especificaciones del fabricante.
3. Instala el Die de Asentamiento de Balas y el Die de Expansión de Polvo en el orden correcto.

• Uso:

1. Comienza con el Die de Tamaño Completo de Carburo para preparar los casquillos.
2. Usa el Die de Expansión de Polvo para preparar el casquillo para la carga de pólvora.
3. Carga la pólvora y utiliza el Die de Asentamiento de Balas para colocar la bala en el casquillo.

4. Verifica cada etapa del proceso para asegurar que todo esté en orden.

Instrucciones de Eliminación

- Desecha los casquillos y otros materiales de desecho de acuerdo con las regulaciones locales sobre residuos peligrosos.
- No arrojes pólvora o materiales inflamables en la basura común.
- Consulta con las autoridades locales sobre la eliminación adecuada de productos de recarga.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta o inquietud relacionada con la seguridad del producto, busca un punto de contacto en la UE que pueda ofrecerte asistencia. Recuerda que es importante reportar cualquier producto inseguro o incidente a las autoridades competentes.

Recuerda que seguir estas instrucciones de seguridad no solo protege tu bienestar, sino también el de quienes te rodean. Disfruta de tu experiencia de recarga de manera segura y responsable.

Guide de Sécurité du Produit : PISTOL CARBIDE 3 DIE SETS LEE PRECISION 9MM MAKAROV CARBIDE 3DIE SET

Introduction

Ce guide de sécurité fournit des informations essentielles pour assurer l'utilisation sécurisée du PISTOL CARBIDE 3 DIE SETS LEE PRECISION 9MM MAKAROV CARBIDE 3DIE SET. Il est important de suivre ces instructions pour garantir ta sécurité et celle des autres lors de l'utilisation de ce produit.

Lignes Directrices Générales de Sécurité

- Assure-toi que le produit est utilisé uniquement par des adultes ou sous la supervision d'un adulte.
- Vérifie toujours que le produit est en bon état avant de l'utiliser.
- Ne laisse jamais le produit à la portée des enfants.
- Informe-toi sur les lois et règlements locaux concernant l'utilisation des outils de rechargement.
- En cas de doute sur la sécurité d'un produit, contacte les autorités compétentes.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Utilise toujours des lunettes de protection lors de la mise en taille et du rechargement.
- Évite de porter des vêtements amples qui pourraient se prendre dans le mécanisme.
- Ne surcharge pas les douilles avec de la poudre à recharger.
- Assure-toi que la zone de travail est bien ventilée pour éviter l'accumulation de gaz nocifs.
- Ne consomme pas d'alcool ou de drogues avant ou pendant l'utilisation du produit.
- Garde à proximité un extincteur adapté aux incendies liés aux produits chimiques.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Préparation de l'Espace de Travail

- Choisis un espace de travail propre et bien éclairé.
- Assure-toi que tous les outils nécessaires sont à portée de main.

2. Installation du Die Set

- Fixe le die de mise en taille complète en carbure dans le portedouille.
- Installe le die de siège de balle et le die d'expansion avec passage de poudre dans l'ordre recommandé.
- Vérifie que chaque die est bien serré et sécurisé.

3. Mise en Taille des Douilles

- Insère la douille dans le die de mise en taille.
- Actionne la presse pour mettre en taille la douille selon les instructions fournies.

4. Siège de Balle et Expansion

- Place la balle dans la douille et utilise le die de siège de balle pour la fixer.
- Utilise le die d'expansion avec passage de poudre pour assurer un bon remplissage.

5. Vérification Finale

- Inspecte chaque douille rechargée pour des défauts avant de les utiliser.
- Suis les données de charge fournies pour garantir la sécurité de la charge.

Instructions d'Élimination

- Élimine les douilles usagées conformément aux réglementations locales en matière de déchets.
- Ne jette pas les produits chimiques ou les résidus de poudre dans les égouts ou les poubelles domestiques.
- Informetoi sur les programmes de recyclage disponibles pour les matériaux utilisés.

Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de ce produit, il est recommandé de contacter les autorités locales ou un professionnel qualifié dans le domaine des outils de rechargement.

Note Importante : En cas de produit dangereux ou de rappel, vérifie régulièrement les mises à jour sur la plateforme Safety Gate de l'UE. Informetoi également sur les procédures à suivre pour signaler des produits dangereux ou des accidents.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Set di Die in Carburo PISTOL CARBIDE 3 DIE SETS LEE PRECISION 9MM MAKAROV

Introduzione

Grazie per aver scelto il set di die in carburo PISTOL CARBIDE 3 DIE SETS LEE PRECISION 9MM MAKAROV. Questo prodotto è progettato per garantire un'esperienza di ricarica sicura e efficiente. È fondamentale seguire attentamente le istruzioni di sicurezza e utilizzo per garantire la vostra sicurezza e quella degli altri.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurarsi di utilizzare il prodotto secondo le istruzioni fornite.
- Tenere il set di die e tutti gli accessori fuori dalla portata di bambini e animali domestici.
- Utilizzare solo componenti e accessori raccomandati dal produttore.
- Controllare regolarmente il set per eventuali segni di usura o danni.
- Segnalare eventuali prodotti non sicuri o incidenti alle autorità competenti.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- **Uso di Lubrificanti:** I die in carburo non richiedono lubrificante per il dimensionamento. Evitare di applicare lubrificanti non necessari.
- **Manipolazione delle Munizioni:** Seguire sempre le pratiche di sicurezza quando si maneggiano munizioni. Non puntare mai la canna verso persone o animali.
- **Attrezzature di Sicurezza:** Indossare occhiali protettivi e guanti quando si utilizza il set di die.
- **Area di Lavoro:** Utilizzare il set in un'area ben ventilata e priva di materiali infiammabili.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

• Installazione:

1. Montare il Die di dimensionamento a lunghezza completa in carburo nella pressa di ricarica.
2. Fissare il Die per il caricamento del proiettile e il Die per l'espansione della polvere secondo le istruzioni specifiche della pressa.
3. Utilizzare il supporto per cartucce e il misuratore di polvere come indicato nel manuale di istruzioni.

• Utilizzo:

1. Seguire le istruzioni di caricamento fornite per garantire un corretto funzionamento.
2. Controllare la dimensione delle munizioni dopo il dimensionamento per assicurarsi che siano conformi alle specifiche.
3. Non superare mai le dosi di polvere raccomandate.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltire il set di die e i componenti in conformità con le normative locali riguardanti i rifiuti pericolosi.
- Non gettare i materiali inquinanti nei rifiuti domestici. Contattare le autorità locali per informazioni sullo smaltimento sicuro.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per domande relative alla sicurezza o per segnalare un prodotto non sicuro, contattare il punto di contatto dell'UE appropriato. Assicurarsi di avere a disposizione il numero di lotto e altre informazioni pertinenti sul prodotto.

Seguendo queste linee guida, contribuirai a garantire un uso sicuro e responsabile del set di die in carburo PISTOL CARBIDE 3 DIE SETS LEE PRECISION 9MM MAKAROV.

PISTOL CARBIDE 3 DIE SETS LEE PRECISION 9MM MAKAROV CARBIDE 3DIE SET Turvallisuusohjeet

Johdanto

Tervetuloa PISTOL CARBIDE 3 DIE SETS LEE PRECISION 9MM MAKAROV CARBIDE 3DIE SET tuotteen käyttöohjeeseen. Tämä ohje tarjoaa tärkeitä tietoja tuotteen turvallisesta käytöstä, asennuksesta, käytöstä ja hävittämisestä. Lue ohjeet huolellisesti ennen tuotteen käyttöä varmistaaksesi turvallisuuden ja tehokkuuden.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on käytössä vain aikuisen valvonnassa.
- Säilytä tuote lasten ulottumattomissa.
- Tarkista tuote ennen käyttöä mahdollisten vaurioiden varalta.
- Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut tai puutteellinen.
- Noudata kaikkia paikallisia lakeja ja sääntöjä, jotka koskevat ampumatarvikkeiden käyttöä.

Erityiset turvallisuustoimenpiteet käytössä

- Käytä vain suositeltuja materiaaleja ja tarvikkeita tuotteen kanssa.
- Varmista, että työskentelyalueesi on puhdas ja järjestetty.
- Käytä suojavarusteita, kuten suojalaseja ja käsineitä, kun käsittelet tuotetta.
- Vältä liiallista voimaa tai väärää käyttöä, joka voi aiheuttaa vaurioita tai vaaratilanteita.
- Huolehdi, että kaikki työkalut ja lisävarusteet ovat kunnolla kiinnitettynä ennen käyttöä.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus

- Tarkista, että kaikki osat ovat mukana: karbidipitkän koon die, luodin istutusdiene, jauheen läpi laajentava die, hylsyn pidikön ja jauhemitin.
- Asenna karbidipitkän koon die paikalleen työkalupenkkiin tai muuhun sopivaan laitteeseen.
- Kiinnitä luodin istutusdiene ja jauheen läpi laajentava die ohjeiden mukaisesti.

2. Käyttö

- Varmista, että kaikki osat ovat kunnolla kiinnitettynä ja että työskentelyalue on turvallinen.
- Käynnistä laite ja seuraa käyttöohjeita tarkasti.
- Käytä jauhemitaria tarkistaaksesi oikeat määrät ja varmista, että käytät vain suositeltuja ainesosia.
- Pidä huolta, että kaikki työkalut ja lisävarusteet ovat turvallisesti paikoillaan koko prosessin ajan.

Hävittämisohjeet

- Hävitä käytetyt osat ja tarvikkeet paikallisten jätteiden käsittelysääntöjen mukaisesti.
- Älä hävitä vaarallisia materiaaleja tavallisten jätteiden joukossa.
- Tarkista paikalliset säädökset ja ohjeet turvallisesta hävittämisestä.

Lisätietoja ja tuki

Jos tarvitset lisätietoja tai tukea, ota yhteyttä tuotteen valmistajaan tai myyjään. Varmista, että sinulla on kaikki tarvittavat tiedot ja asiakirjat valmiina.

Huomautus

Tämä ohje on laadittu EU:n yleisten tuoteturvallisuusasetusten (GPSR) mukaisesti. Varmista, että noudatat kaikkia paikallisia lakeja ja sääntöjä, jotka koskevat tuotteen käyttöä ja turvallisuutta.

Säkerhetsanvisningar för PISTOL CARBIDE 3 DIE SETS LEE PRECISION 9MM MAKAROV CARBIDE 3DIE SET

Introduktion

Tack för att du har valt Pistol Carbide 3 Die Sets från Lee Precision. Dessa verktyg är avsedda att underlätta och säkerställa en effektiv och säker laddningsprocess för 9mm Makarov patroner. För att säkerställa en trygg användning av produkten, vänligen läs noggrant igenom dessa säkerhetsanvisningar.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd produkten endast enligt anvisningarna i denna manual.
- Håll verktygen borta från barn och sårbara grupper.
- Kontrollera alltid att verktygen är i gott skick innan användning.
- Använd personlig skyddsutrustning, såsom skyddsglasögon och handskar, vid hantering av verktygen.
- Rapportera alla skador eller defekter på produkten till återförsäljaren.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd alltid verktygen i en välventilerad miljö för att undvika inandning av damm eller ångor.
- Kontrollera att alla delar är korrekt monterade innan du börjar ladda ammunition.
- Undvik att använda verktygen om du är trött, distraherad eller under påverkan av alkohol eller droger.
- Följ alltid tillverkarens rekommendationer för laddningsdata och användning av komponenter.
- Var försiktig med hantering av krut och andra brännbara material.

Instruktioner för installation och användning

1. Montering av dies:

- Skruva fast Carbide Full Length Sizing Die i pressen.
- Installera Bullet Seating Die och justera den enligt dina specifikationer.
- Sätt in Powder Thru Expanding Die i pressen och kontrollera att den är ordentligt fastsatt.

2. Användning av verktygen:

- Använd Shell Holder för att hålla patronhylsan på plats under laddningsprocessen.
- Fyll Powder Dipper med önskad mängd krut enligt laddningsdata.
- Sätt i en projektil i patronhylsan och använd Bullet Seating Die för att trycka ner projektilen till rätt djup.

3. Avsluta laddningen:

- Kontrollera att alla patroner är korrekt laddade och att inga hylsor är skadade.
- Förvara laddad ammunition på en säker plats, borta från barn och obehöriga.

Avfallshanteringsanvisningar

- Avfall från laddningsprocessen, såsom tomma hylsor och förpackningar, bör kasseras på ett miljövänligt sätt.
- Kontakta lokala myndigheter för riktlinjer om hur du korrekt återvinner eller kasserar ammunition och laddningsmaterial.

Kontaktinformation för vidare stöd

För frågor eller support, vänligen kontakta din återförsäljare eller besök Lee Precisions officiella webbplats för mer information.

Tack för att du följer dessa säkerhetsanvisningar och för att du bidrar till en säker och effektiv användning av Pistol Carbide 3 Die Sets.